

Miljan Aranitovic

From: MANS - SPI <spi@mans.co.me>
Sent: 20 March 2019 08:48
To: Kabinet Ministarstva pravde; Miljan Aranitovic
Subject: [19/127510] Zahtjev za slobodan pristup informacijama

Importance: High

Mreža za afirmaciju nevladinog sektora - MANS
Dalmatinska 188, 81000 Podgorica, Crna Gora.:Tel: 382.20.266.326; 266.327; 382.69.446.094; Fax:
382.20.266.328
mans@t-com.me, www.mans.co.me

Crna Gora
Ministarstvo pravde

Broj: 19/127510

Predmet: Zahtjev za dostavljanje informacije

Poštovani,

Molimo Vas da nam na osnovu Zakona o slobodnom pristupu informacijama dostavite KOPIJU:

*** svih rješenja o ekstradiciji koje je ministar pravde Crne Gore potpisao u toku februara 2019. godine**

Molimo Vas da rješenje donešeno po ovom zahtjevu i tražene informacije dostavite na adresu Dalmatinska ulica broj 188, 81000 Podgorica.
Ukoliko tražene informacije posjedujete u elektronskoj formi molimo Vas da ih prosljedite na email adresu spi@mans.co.me.

Podnosilac zahtjeva:
Vanja Čalović Marković, izvršni direktor
Podgorica, 20/03/2019

МИНИСТАРСТВО ПРАВДЕ
ПОДГОРИЦА

Примљено: 20.03.2019			
Орг. јед.	Број	Прилог	Вриједност
02-411-060-	13/19		



CRNA GORA

MINISTARSTVO PRAVDE

Broj:02-UPI-060-19/19-1

Podgorica, 03.04.2019. godine

Na osnovu člana 30 stav 1, a u vezi sa članom 14 stav 1 tačka 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama ("Sl.list CG", br. 44/12 i 30/17), i člana 14 Zakona o zaštiti ličnih podataka ("Sl.list CG", br. 79/08, 70/09, 44/12 i 22/17), Ministarstvo pravde postupajući po zahtjevu Mreže za afirmaciju nevladinog sektora-MANS iz Podgorice, broj 19/127510 od 20.03.2019. godine, radi pristupa informaciji, donosi

R J E Š E N J E

Djelimično se usvaja zahtjev Mreže za afirmaciju nevladinog sektora-MANS iz Podgorice, broj 19/127510 od 20.03.2019. godine, pa joj se dozvoljava pristup kopiji svih rješenja o ekstradiciji koje je ministar pravde Crne Gore potpisao u toku februara 2019. godine.

Ograničava se Mreži za afirmaciju nevladinog sektora – MANS pristup dijelu informacije iz stava 1 ovog rješenja, koji se odnosi na imena i prezimena, datume rođenja, kao i broj presuda koja se nalaze u rješenjima o ekstradiciji, na način što će se ovaj dio informacije brisati prije kopiranja.

Pristup informaciji iz tačke 1 ovog rješenja ostvariće se dostavom kopije informacije putem pošte, preporučenom pošiljkom na adresu Ul. Dalmatinska br.188, Podgorica.

Žalba ne odlaže izvršenje rješenja.

O b r a z l o ž e n j e

Mreža za afirmaciju nevladinog sektora-MANS iz Podgorice, podnijela je Ministarstvu pravde zahtjev za slobodan pristup informacijama broj 19/127510 od 20.03.2019. godine, kojim je tražila da joj se omogući pristup kopiji svih rješenja o ekstradiciji koje je ministar pravde Crne Gore potpisao u toku februara 2019. godine, na način što će joj se tražena informacija (KOPIJA) dostaviti putem pošte, preporučenom pošiljkom na adresu Ul. Dalmatinska br.188, Podgorica.

U postupku po zahtjevu, Ministarstvo pravde utvrdilo je da posjeduje traženu informaciju, koja je opisana u stavu 1 dispozitiva rješenja, pa nalazi da zahtjev u ovom djelu treba usvojiti kao osnovan, u skladu sa čl. 13 i 21 stav 2 Zakona o slobodnom pristupu informacijama.

Međutim, uvidom u sadržaj traženih informacija ovo Ministarstvo je utvrdilo da dio iste opisan stavom 2 dispozitiva ovog rješenja, sadrži podatak koji se odnosi na imena i prezimena, datume rođenja, kao i broj presuda koja se nalaze u rješenjima o ekstradiciji, pa nalazi da ovom dijelu informacije pristup treba ograničiti, na način što će se podaci brisati prije kopiranja saglasno članu 24 Zakona o slobodnom pristupu informacijama.

Naime, članom 14 stav 1 tačka 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama, propisano je između ostalog, da organ vlasti može ograničiti pristup informaciji ili dijelu informacije, ako je to u interesu zaštite privatnosti od objelodanjivanja podataka predviđenih zakonom kojim se uređuje zaštita podataka o ličnosti.

Budući da tražena dokumentacija sadrži lične podatke, Ministarstvo pravde je u skladu sa članom 16 stav 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama, izvršilo test štetnosti objelodanjivanja ovog djela informacije i utvrdilo da bi se njegovim objavljivanjem značajno ugrozila privatnost lica koja je zaštićena Ustavom Crne Gore. Pružanjem dijela traženih informacija, ostvaren je javni interes na način da je podnosiocu zahtjeva omogućeno sagledavanje primjene propisa u oblasti slobodnog pristupa informacijama od strane nadležnog organa, dok bi dostavljanje informacija koje sadrže lične podatke lica nad kojima se vrši postupak ekstradicije bilo u suprotnosti sa članom 14 Zakona o zaštiti podataka o ličnosti koji je lex specialis u odnosu na Zakon o slobodnom pristupu informacijama. Članom 14 Zakona o zaštiti podataka o ličnosti je između ostalog propisano da se obrada ličnih podataka koja se odnosi na krivična djela, izrečene krivične i prekršajne kazne ili mjere bezbjednosti može vršiti samo od strane ili pod nadzorom nadležnog državnog organa i ako su obezbijeđene mjere zaštite ličnih podataka u skladu sa zakonom. Dakle, citiranom odredbom imperativno se zabranjuje objelodanjivanje ličnih podataka, pod uslovima propisanim zakonom, o čemu je ovaj organ vodio računa prilikom odlučivanja u konkretnoj pravnoj stvari. Prema tome, Ministarstvo pravde cijeni da je pretežniji interes zaštita privatnosti u odnosu na potrebu javnosti da zna.

Shodno navedenom, ovo Ministarstvo nalazi da je ovoj informaciji potrebno ograničiti pristup do isteka roka iz člana 15 stav 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama.

Žalba ne odlaže izvršenje rješenja, shodno članu 36 Zakona o slobodnom pristupu informacijama.

Na osnovu izloženog, odlučeno je kao u dispozitivu rješenja.

Pravna pouka: Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Agenciji za zaštitu ličnih podataka i slobodan pristup informacijama, u roku od 15 dana, od dana prijema ovog rješenja. Žalba se predaje ovom organu ili šalje putem pošte.



SEKRETARKA
Nada Stanišić

Nada Stanišić

Dostavljeno:

- Podnosiocu zahtjeva
- a/a



Br: 0602-1776-K/18

7. februar 2019.

U krivičnom predmetu protiv lica [redacted], čije je izručenje zatražila Republika Češka, ministar pravde Crne Gore, u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, i čl. 1, 2 i 14 Evropske konvencije o ekstradiciji, donosi

RJEŠENJE

1. Dozvoljava se izručenje Republici Češkoj lica [redacted], od oca [redacted] rođenog [redacted] godine u Skoplju, državljanina Republike Makedonije, koji se nalazi u ekstradicionom pritvoru od 12. novembra 2018. godine, na osnovu rješenja Višeg suda u Bijelom Polju, u cilju predaje nadležnim organima države molilje radi vođenja krivičnog postupka zbog produženog krivičnog djela legalizacija prihoda od kriminalnih aktivnosti prema članu 216 stav 1 slovo a), stav 3 slovo a) i c) Krivičnog zakonika Republike Češke, produženog krivičnog djela falsifikovanje i preinačenje javne isprave prema članu 348 stav 1 alineja 2, stav 2 slovo b) Krivičnog zakonika Republike Češke, i krivičnog djela prestupa saučesništva iz člana 241 stav 1 slovo a), stav 2 slovo a) Krivičnog zakonika Republike Češke, čiji je činjenični opis dat u evropskom nalogu za hapšenje Opštinskog suda u Pragu 1 broj [redacted] od 11. avgusta 2014. godine.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo i
- c) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja.

3. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprava policije.

Образложение

Molbom Ministarstva pravde Republike Češke broj MSP-341/2018-MOT-T/16 od 28. novembra 2018. godine, na osnovu Evropske konvencije o ekstradiciji, zatraženo je izručenje lica [redacted] radi vođenja krivičnog postupka zbog produženog krivičnog djela legalizacija prohoda od kriminalnih aktivnosti prema članu 216 stav 1 alineja 1 slovo a), stav 3 slovo a) i c) Krivičnog zakonika Republike Republike Češke, produženo krivično djelo falsifikovanje i preinačenje javne isprave prema članu 348 stav 1 alineja 2, stav 2 slovo b) Krivičnog zakonika Republike Češke i prestupa saučesništva prema članu 241 stav 1 slovo a) stav 2 slovo a) Krivičnog zakonika Republike Češke, po evropskom nalogu za hapšenje Opštinskog suda u Pragu 1 broj [redacted] od 11. avgusta 2014. godine.

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, Viši sud u Bijelom Polju je rješenjem Kv. br. 354/18 od 11. decembra 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 21. decembra 2018. godine, utvrdio da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje lica [redacted] nadležnim organima Republike Češke. Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da djela zbog kojih se traži izručenje nijesu izvršena na teritoriji Crne Gore, protiv nje ili njenog državljanina. Po nalazu suda krivična djela zbog kojih se traži izručenje predstavljaju krivična djela i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i to krivična djela kriminalno udruživanje iz člana 401 stav 2 Krivičnog zakonika Crne Gore u vezi sa produženim krivičnim djelom prikrivanje iz člana 256 stav 3 u vezi sa stavom 1 u vezi sa članom 49 Krivičnog zakonika i produženo krivično djelo falsifikovanje isprave iz člana 412 stav 2 u vezi sa stavom 1, u vezi sa članom 49 Krivičnog zakonika Crne Gore. Pored toga, utvrđeno je da nije nastupila zastarjelost krivičnog gonjenja po domaćem zakonu, kao i da okrivljeni nije od domaćeg suda osuđen odnosno oslobođen zbog istih djela. Identitet okrivljenog je nesporno utvrđen. Sud je našao da krivična djela zbog kojih se traži izručenje nijesu politička krivična djela ili djela povezana sa političkim krivičnim djelom, kao ni vojna krivična djela.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Češke, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23. Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 2 Evropske konvencije o ekstradiciji, odlučio da odobri izručenje lica [redacted] nadležnim organima države molilje.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 14 Evropske konvencije o ekstradiciji.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.



[Handwritten signature]



Br: 0602-1706-K/18

4. januar 2019.

U krivičnom predmetu protiv lica [redacted], čije je izručenje zatražila Republika Srbija, ministar pravde Crne Gore u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, i čl. 1, 7 i 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, donosi

RJEŠENJE

1. Dozvoljava se izručenje Republici Srbiji lica [redacted], od oca [redacted], rođenog [redacted] godine u Preševu, državljanina Republike Srbije, koji se nalazi u ekstradicionom pritvoru od 31. oktobra 2018. godine, na osnovu rješenja Višeg suda u Bijelom Polju, u cilju predaje nadležnim organima države molilje radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 4 (četiri) godine i 9 (devet) mjeseci zbog krivičnog djela neovlašćena proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Srbije, po presudi Višeg suda u Vranju [redacted] od 31. avgusta 2017. godine.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može, bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo;
- c) da se prema njemu ne može primijeniti teža kazna od one na koju je osuđen i
- d) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja.

3. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprava policije.

Obrazloženje

Molbom Ministarstva pravde Republike Srbije broj 713-01-02632/2018-08 od 14. novembra 2018. godine, na osnovu Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, zatraženo je izručenje lica [redacted] radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 4 godine i 9 mjeseci izrečene presudom Višeg suda u Vranju [redacted]

od 31. avgusta 2017. godine, zbog krivičnog djela neovlašćena proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Republike Srbije (u koju kaznu zatvora je uračunato vrijeme provedeno u pritvoru od 13. jula 2017. godine do 31. avgusta 2017. godine).

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, Viši sud u Bijelom Polju je rješenjem Kv. br. 343/18 od 28. novembra 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 7. decembra 2018. godine, utvrdio da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje lica [] nadležnim organima Republike Srbije. Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da djelo zbog kojeg se traži izručenje nije izvršeno na teritoriji Crne Gore, protiv nje ili njenog državljanina. Po nalazu suda krivično djela zbog kojeg se traži izručenje predstavlja krivično djelo i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i to krivično djelo neovlašćena proizvodnja, držanje i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 300 stav 1 Krivičnog zakonika. Pored toga, utvrđeno je da nije nastupila zastarjelost izvršenja kazne po domaćem kao ni po pravu države molilje, da okrivljeni nije zbog istog djela od domaćeg suda osuđen, odnosno oslobođen. Identitet okrivljenog u postupku je nesumnjivo utvrđen. Sud je našao da krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije političko krivično djelo ili djelo povezano sa političkim krivičnim djelom, kao ni vojnim krivičnim djelom, niti ima razloga za mišljenje da je izručenje zatraženo zbog krivičnog djela iz opšteg prava radi gonjenja okrivljenog zbog rasne pripadnosti, vjere, nacionalnosti ili političkih ubjeđenja ili da bi položaj ovog lica bio pogoršan iz navedenih razloga.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Srbije, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23. Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 7 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, odlučio da odobri izručenje lica [] nadležnim organima države molilje.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.



Zoran Pažin

MINISTAR

Zoran Pažin



Br: 0602-1703-K/18

5. februar 2019.

U krivičnom predmetu protiv [] čije je izručenje zatražila Republika Srbija, ministar pravde Crne Gore u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, i čl. 1, 7 i 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, donosi

RJEŠENJE

1. Dozvoljava se izručenje Republici Srbiji [] od oca [], rođenog 17. oktobra 1974. godine u [] državljanin Bosne i Hercegovine i Republike Srbije, koji se nalazi u ekstradicionom pritvoru od 31. oktobra 2018. godine, na osnovu rješenja Višeg suda u Podgorici, u cilju predaje nadležnim organima države molilje radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 3 (tri) godine i 6 (šest) mjeseci zbog krivičnog djela neovlašćena proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Srbije, po presudi Višeg suda u Beogradu K. br. [] od 3. avgusta 2012. godine.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može, bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo;
- c) da se prema njemu ne može primijeniti teža kazna od one na koju je osuđen i
- d) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja.

3. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprava policije.

Obrazloženje

Molbom Ministarstva pravde Republike Srbije broj 713-01-01915/2018-08 od 5. novembra 2018. godine, na osnovu Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, zatraženo je izručenje [] radi izvršenja kazne zatvora u

trajanu od 3 (tri) godine i 6 (šest) mjeseci izrečene presudom Višeg suda u Beogradu K. Br. [] od 3. avgusta 2012. Godine zbog krivičnog djela neovlašćena proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Republike Srbije.

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, Viši sud u Podgorici je rješenjem Kv. br. 928/18 od 3. decembra 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 18. decembra 2018. godine utvrdio da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje [] [] nadležnim organima Republike Srbije. Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da krivično djelo zbog kojeg se potražuje nije izvršeno na teritoriji Crne Gore, protiv nje ili njenog državljanina. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije djelo malog značaja i predstavlja krivično djelo i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i to krivično djelo neovlašćena proizvodnja, držanje i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 300 stav 1 Krivičnog zakonika Crne Gore. Pored toga, utvrđeno je da imenovani nije zbog istog djela od domaćeg suda već pravosnažno osuđen ili oslobođen, niti je optužba protiv njega zbog istog djela pravosnažno odbijena ili postupak pravosnažno obustavljen. Identitet okrivljenog je nesumnjivo utvrđen. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije političko krivično djelo ili djelo povezano sa političkim krivičnim djelom, kao ni vojnim krivičnim djelom.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Srbije, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23. Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 7 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, odlučio da odobri izručenje [] nadležnim organima države molilje.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.

Zoran Pažin

MINISTAR



Br: 0602-1702-K/18

18. februar 2019.

U krivičnom predmetu protiv [] čije je izručenje zatražila Republika Srbija, ministar pravde Crne Gore u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1, 7 i 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, donosi

RJEŠENJE

1. Dozvoljava se izručenje Republici Srbiji [] od oca [] rođenog [] godine u Novom Pazaru, državljanina Republike Srbije, koji se nalazi u ekstradicionom pritvoru od 31. oktobra 2018. godine na osnovu rješenja Višeg suda u Podgorici, radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 1 (jedne) godine zbog krivičnog djela teško djelo protiv bezbjednosti javnog saobraćaja iz člana 297 stav 1 u vezi sa članom 289 stav 1 Krivičnog zakonika, po presudi Apelacionog suda u Kragujevcu KŽI br. [] od 3. marta 2017. godine, kojom je u pogledu odluke o kazni preinačena presuda Osnovnog suda u Novom Novom Pazaru [] od 14. decembra 2016. godine.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može, bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo;
- c) da se prema njemu ne može primijeniti teža kazna od one na koju je osuđen i
- d) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja.

3. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprave policije.

Obrazloženje

Molbom Ministarstva pravde Republike Srbije broj 713-01-03352/2017-08 od 13. novembra 2018. godine, na osnovu Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, zatraženo je izručenje [] radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 1 (jedne) godine, zbog krivičnog djela teško djelo protiv bezbjednosti

javnog saobraćaja iz člana 297 stav 1 u vezi sa članom 289 stav 1 Krivičnog zakonika Republike Srbije, po presudi Apelacionog suda u Kragujevcu KŽI br. [] od 3. marta 2017. godine, kojom je u pogledu odluke o kazni preinačena presuda Osnovnog suda u Novom Pazaru [] od 14. decembra 2016. godine.

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, Viši sud u Podgorici je rješenjem Kv. br. 987/18 od 10. decembra 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 10. januara 2019. godine utvrdio da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje [] [] nadležnim organima Republike Srbije. Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da krivično djelo zbog kojeg se potražuje nije izvršeno na teritoriji Crne Gore, protiv nje ili njenog državljanina. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije djelo malog značaja i predstavlja krivično djelo i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i to krivično djelo teško djelo protiv bezbjednosti javnog saobraćaja iz člana 348 stav 1 u vezi sa članom 339 stav 1 Krivičnog zakonika Crne Gore. Pored toga, utvrđeno je da imenovani nije zbog istog djela od domaćeg suda već pravosnažno osuđen ili oslobođen, niti je optužba protiv njega zbog istog djela pravosnažno odbijena ili postupak pravosnažno obustavljen, niti je protiv njega u Crnoj Gori u toku krivični postupak zbog istog krivičnog djela. Identitet okrivljenog je nesumnjivo utvrđen, kao i da nije nastupila zastarjelost izvršenja krivične sankcije. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije političko krivično djelo ili djelo povezano sa političkim krivičnim djelom, kao ni sa vojnim krivičnim djelom.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Srbije, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23. Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 7 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, odlučio da odobri izručenje [] nadležnim organima države molilje.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.





Br. 0602-1487-K/18

18. februar 2019.

U krivičnom predmetu protiv [] čije je izručenje zatražila Republika Srbija, ministar pravde Crne Gore u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1, 7 i 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, donosi

R J E Š E N J E

1. Dozvoljava se izručenje Republici Srbiji [] od oca [], rođenog [] godine u Kirovogradu, državljanina Ukrajine, koji se nalazi u ekstradicionom pritvoru od 27. septembra 2018. godine na osnovu rješenja Višeg suda u Podgorici radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 3 (tri) godine i 1 (jedan) mjesec, izrečene presudom Višeg suda u Beogradu K. br. [] od 9. oktobra 2013. godine zbog krivičnog djela neovlašćena proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Republike Srbije.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može, bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo;
- c) da se prema njemu ne može primijeniti teža kazna od one na koju je osuđen i
- d) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja.

3. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprave policije.

O b r a z l o ž e n j e

Molbom Ministarstva pravde Republike Srbije broj 713-01-00343/2016-08 od 8. oktobra 2018. godine, na osnovu Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, zatraženo je izručenje [] radi izvršenja kazne zatvora u trajanju od 3 (tri) godine i 1 (jedan) mjesec, izrečene presudom Višeg suda u Beogradu K. br. [] od 9. oktobra 2013. godine zbog krivičnog djela neovlašćena

proizvodnja i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 246 stav 1 Krivičnog zakonika Republike Srbije.

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, Viši sud u Podgorici je rješenjem Kv. br. 842/18 od 28. decembra 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 25. januara 2019. godine, utvrdio da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje [redacted] [redacted] nadležnim organima Republike Srbije. Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da krivično djelo zbog kojeg se potražuje nije izvršeno na teritoriji Crne Gore, protiv nje ili njenog državljanina. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje predstavlja krivično djelo i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i to krivično djelo neovlašćena proizvodnja, držanje i stavljanje u promet opojnih droga iz člana 300 stav 1 Krivičnog zakonika Crne Gore. Pored toga, utvrđeno je da imenovani nije zbog istog djela od domaćeg suda već pravosnažno osuđen ili oslobođen, niti je optužba protiv njega zbog istog djela pravosnažno odbijena ili postupak pravosnažno obustavljen, niti je protiv njega u Crnoj Gori u toku krivični postupak zbog istog krivičnog djela. Identitet okrivljenog je nesumnjivo utvrđen, kao i da nije nastupila zastarjelost izvršenja krivične sankcije. Po nalazu suda krivično djelo zbog kojeg se traži izručenje nije političko krivično djelo ili djelo povezano sa političkim krivičnim djelom, kao ni vojnim krivičnim djelom.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Srbije, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23. Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 7 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, odlučio da odobri izručenje [redacted] nadležnim organima države molilje.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.





Br: 0602-318-K/18

19. februar 2019.

U krivičnom predmetu protiv [] čije je izručenje zatražila Republika Srbija, ministar pravde Crne Gore, u skladu sa čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, i čl. 1, 7, 11 i 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, donosi

RJEŠENJE

1. Dozvoljava se izručenje Republici Srbiji [] od oca [] rođenog [] godine u Nišu, državljanina Republike Srbije, koji se nalazi u pritvoru zbog osnovane sumnje da je izvršio krivično djelo ubistvo u pokušaju iz člana 143 u vezi sa članom 20 Krivičnog zakonika Crne Gore, radi predaje Osnovnom sudu u Nišu, u cilju vođenja krivičnog postupka u predmetima tog suda:

- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 29. marta 2013. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u pokušaju iz člana 204 stav 1 tačka 3 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 30 Krivičnog zakonika;
- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 18. septembra 2013. godine, zbog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika i krivičnog djela teška krađa u produženom trajanju iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika;
- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 27. marta 2014. godine, zbog krivičnih djela razbojništvo iz člana 206 stav 1 Krivičnog zakonika i teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 kao saizvršilac u vezi člana 33 Krivičnog zakonika;
- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 23. septembra 2014. godine zbog krivičnog djela razbojništvo u pokušaju iz člana 206 stav 1 u vezi sa članom 30 Krivičnog zakonika;
- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 16. novembra 2015. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u produženom trajanju iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 st.1 i 5 Krivičnog zakonika;
- [] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [] od 7. februara 2014. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u saizvršilaštvu iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- [redacted], po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 20. marta 2015. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u saizvršilaštvu oiz člana 204 stav 1 tačka 1 Krivičnog zakonika u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- [redacted], po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 25. avgusta 2015. godine, zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 st. 1 i 5 Krivičnog zakonika;

kao i radi izvršenja:

- kazne zatvora u trajanju od šest mjeseci, izrečene presudom Osnovnog suda u Nišu [redacted] od 17. maja 2013. godine, zbog krivičnog djela razbojništvo iz člana 206 stav 1 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- kazne zatvora u trajanju od jedne godine zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika, po presudi Apelacionog suda u Nišu [redacted] od 26. juna 2015. godine, kojom je preinačena presuda Osnovnog suda u Nišu [redacted] od 8. aprila 2015. godine;

- kazne zatvora u trajanju od jedne godine i šest mjeseci izrečene presudom Osnovnog suda u Prokuplju [redacted] od 15. septembra 2016. godine, zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika.

2. Izručenje se dozvoljava pod uslovima:

- a) da se okrivljeni ne može bez saglasnosti Crne Gore goniti za druga, prije izručenja izvršena krivična djela;
- b) da se prema njemu ne može, bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore, izvršiti kazna izrečena za drugo, prije izvršenja učinjeno krivično djelo;
- c) da se prema njemu ne može primijeniti teža kazna od one na koju je osuđen i
- d) da se ne može bez saglasnosti nadležnih organa Crne Gore izručiti trećoj državi radi krivičnog gonjenja za krivično djelo izvršeno prije izručenja

3. Izvršenje ovog rješenja odlaže se do okončanja krivičnog postupka koji se protiv okrivljenog [redacted] vodi pred Višim sudom u Podgorici, po optužnici Višeg državnog tužilaštva u Podgorici Kt. br. 100/17 od 18. decembra 2017. godine, zbog osnovane sumnje da je izvršio krivično djelo ubistvo u pokušaju iz člana 143 u vezi sa članom 20 Krivičnog zakonika Crne Gore, odnosno izvršenja eventualno izrečene krivične sankcije u tom postupku.

4. Ovo rješenje izvršiće službenici Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore / Uprave policije.

O b r a z l o ž e n j e

Molbom Ministarstva pravde Republike Srbije broj 713-01-03773/2017-08 od 19. marta 2018. godine, na osnovu Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, zatraženo je izručenje [redacted] radi dovršenja krivičnih

postupaka koji se protiv imenovanoga vode pred Osnovnim sudom u Nišu u predmetima:

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 29. marta 2013. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u pokušaju iz člana 204 stav 1 tačka 3 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 30 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 18. septembra 2013. godine, zbog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika i krivičnog djela teška krađa u produženom trajanju iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 27. marta 2014. godine, zbog krivičnih djela razbojništvo iz člana 206 stav 1 Krivičnog zakonika i teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 kao saizvršilac u vezi člana 33 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 23. septembra 2014. godine zbog krivičnog djela razbojništvo u pokušaju iz člana 206 stav 1 u vezi sa članom 30 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu Kt. br. [redacted] od 16. novembra 2015. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u produženom trajanju iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 st.1 i 5 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 7. februara 2014. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u saizvršilaštvu iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 20. marta 2015. godine, zbog krivičnog djela teška krađa u saizvršilaštvu oiz člana 204 stav 1 tačka 1 Krivičnog zakonika u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- [redacted] po optužnom aktu Osnovnog javnog tužilaštva u Nišu [redacted] od 25. avgusta 2015. godine, zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 st. 1 i 5 Krivičnog zakonika;

kao i radi izvršenja:

- kazne zatvora u trajanju od šest mjeseci, izrečene presudom Osnovnog suda u Nišu [redacted] od 17. maja 2013. godine, zbog krivičnog djela razbojništvo iz člana 206 stav 1 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 33 Krivičnog zakonika;

- kazne zatvora u trajanju od jedne godine zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 Krivičnog zakonika, u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika, po presudi Apelacionog suda u Nišu [redacted] od 26. juna 2015. godine, kojom je preinačena presuda Osnovnog suda u Nišu [redacted] od 8. aprila 2015. godine;

- kazne zatvora u trajanju od jedne godine i šest mjeseci izrečene presudom Osnovnog suda u Prokuplju [redacted] od 15. septembra 2016. godine, zbog produženog krivičnog djela teška krađa iz člana 204 stav 1 tačka 1 u vezi sa članom 61 Krivičnog zakonika.

Nakon sprovedenog ekstradicionog postupka, rješenjem Višeg suda u Podgorici Kv. br. 327/18 od 22. avgusta 2018. godine, koje je postalo pravosnažno 14. septembra 2018. godine, utvrđeno je da su ispunjene zakonske pretpostavke za izručenje [redacted] nadležnim organima Republike Srbije.

Naime, sud je utvrdio da imenovani nije crnogorski državljanin i da djela zbog kojih se traži izručenje nijesu izvršena na teritoriji Crne Gore, a ni na štetu države, niti državljanina Crne Gore. Po nalazu suda krivična djela zbog kojih se izručenje traži predstavljaju krivična djela i prema krivičnom zakonodavstvu Crne Gore i činjenični opis krivičnih djela naveden u optužnim aktima i pravosnažnim presudama odgovara krivičnom djelu teška krađa iz člana 240 Krivičnog zakonika Crne Gore i krivičnom djelu razbojništvo iz člana 242 Krivičnog zakonika Crne Gore. Utvrđeno je da se radi o krivičnim djelima za koja ni po pravu države molilje, ni po pravu zamoljene države nije nastupila zastarjelost krivičnog gonjenja, odnosno nije nastupila zastarjelost izvršenja kazne zatvora. Nadalje, utvrđeno je da okrivljeni nije zbog istih krivičnih djela od domaćeg suda već osuđen ili pravosnažno oslobođen, niti je optužba protiv njega zbog istih djela pravosnažno odbijena ili postupak pravosnažno obustavljen, niti je protiv okrivljenog u Crnoj Gori zbog istih djela u toku krivični postupak. Sud je našao da je identitet okrivljenog [redacted] nesporno utvrđen. Po ocjeni suda krivična djela zbog kojih se izručenje traži nijesu politička krivična djela ili djela povezana sa političkim krivičnim djelom, kao ni vojna krivična djela.

Rješavajući po zahtjevu nadležnih organa Republike Srbije, ministar pravde Crne Gore je, na osnovu čl. 22 i 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i čl. 1 i 7 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, odlučio da odobri izručenje [redacted] nadležnim organima Republike Srbije.

Uslovi izručenja pod tačkom 2 dispozitiva rješenja postavljeni su saglasno članu 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i članu 19 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju.

U smislu člana 23 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima i člana 11 stav 1 Ugovora između Crne Gore i Republike Srbije o izručenju, izvršenje rješenja o izručenju odlaže se do okončanja krivičnog postupka koji se protiv [redacted] vodi zbog krivičnog djela izvršenog u Crnoj Gori, odnosno do izvršenja krivične sankcije eventualno izrečene u tom postupku.

Ovo rješenje izvršiće, u skladu sa članom 24 Zakona o međunarodnoj pravnoj pomoći u krivičnim stvarima, Ministarstvo unutrašnjih poslova / Uprava policije.

